



Presidente Patricio Aylwin

Expo '92 servirá para mostrar Chile al mundo

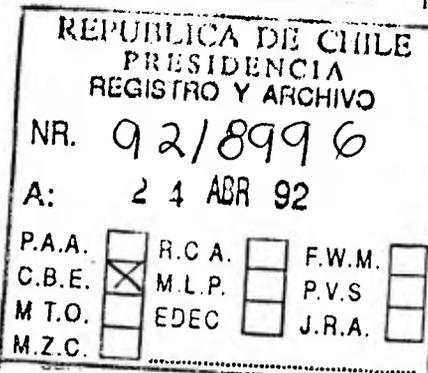
Afectuoso saludo del Mandatario chileno al inaugurarse Feria Universal a "España, sus Reyes, su Gobierno y su pueblo"

Mensaje del Presidente Aylwin en la inauguración del pabellón de Chile en Sevilla

"Al inaugurarse el pabellón de Chile en la Exposición Universal de Sevilla, quiero hacer llegar en nombre del pueblo de Chile y su Gobierno, un cordial saludo a quienes han hecho posible esta exposición y nuestra presencia en este acto.

En primer lugar, a España, a sus Reyes, a su Gobierno, a su

pueblo, que ha propiciado la realización de este encuentro universal al enterarse cinco siglos de encuentro entre Europa y América. Luego, a todos quienes han trabajado en la construcción, instalación y puesta en marcha de la muestra chilena. Espero que ésta sea representativa de lo que nuestro país y sirva para hacer conocer más por el mundo a Europa, por España.



Titulares de EL MERCURIO

- Discrepancias de Carabineros e Investigaciones
- Abre la última exposición universal de este siglo

oró por la paz mundial en su mensaje 'Urbi et Orbi'

Se analiza propuesta de optimización de grado

Se discute avance de preparación para reclusos de peligrosidad

Se discuten condiciones de trabajo de japoneses

- Sindicatos plantean objeciones a reformas propuestas
- Informe Moody's sobre riesgo de inversión
- En 15 % creció tráfico aéreo internacional
- Comisión de RR.EE. eleva denuncia de Cardoen a Cancillería
- Chile debe recorrer largo camino de reconciliación

Editorial

- Comportamiento del tipo de cambio.

La Ford se instala en el país

La empresa Automotora del Pacífico, constituida por Renta Equipos Leasing, vinculada a la familia Yarur, e inversionistas extranjeros representados por directores de Indumotora Automotriz -ambas partes con igual participación en la sociedad- será distribuidor oficial de Ford para Chile, con sus modelos de automóviles y camiones.

En mensaje pascual "Urbi et Orbi"

Llamado a estabilidad y paz formuló el Papa

CIUDAD DEL VATICANO.- El Papa Juan Pablo Segundo, quien pronunció su tradicional Mensaje de Pascua, lanzó un llamado para que se concluya con la guerra civil en Bosnia-Herzegovina y Nagorno Karabaj.

"Que este deseo de Pascua llegue a aquellos que luchan en algunas regiones de África, en Europa Central y en el Cáucaso, dijo el jefe de la Iglesia Católica al iniciar su mensaje "Urbi et Orbi" (a la ciudad y al mundo).

Juan Pablo recordó varios conflictos que se desarrollan en el mundo, entre ellos el de Nagorno-Karabaj -un enclave de población armenia que gobierna Azerbaiyán desde 1923-, en donde desde hace cuatro años han perdido la vida por lo menos mil 500 personas.

El Papa también pidió a los países de Europa que trabajen juntos con espíritu cristiano para buscar la estabilidad política tras la caída del comunismo.

Tras su conquista de la Recopa Sudamericana en Tokio

Triunfal bienvenida para Colo Colo

Para mañana martes al mediodía está anunciado el regreso a Chile de la delegación de fútbol del club Colo Colo que conquistó la Recopa Sudamericana en Kobe, Japón, al derrotar a Cruzeiro de Brasil por 5 goles a 4 mediante lanzamientos penales.

Se espera que una gran cantidad de partidarios colocolinos acuda al aeropuerto Arturo Merino Benítez, a recibir a la delegación vencedora. Colo Colo obtuvo un segundo título continental para el fútbol del país en menos de un año, ya que en

1991 logró obtener el codiciado trofeo de Copa Libertadores de América.

El Ministro del Interior Enrique Krauss, quien se confiesa hincha ferviente de Colo Colo, señaló luego del partido, que se encontraba muy feliz por esta victoria del club de sus preferencias, especialmente "pues fue un triunfo muy sufrido y seguí por radio y televisión con muchos nervios el transcurso del encuentro. Incluso hice fuerza mental para que Ramírez atajara alguno de los penales, lo que al final resultó".

SUMARIO

| | |
|---------------------------------|---|
| Actualidad Nacional..... | 2 |
| El Mercurio..... | 3 |
| Noticias de América Latina..... | 4 |

Santoral

Hoy : Edgardo
Mañana : Anselmo

Anoche inició gira a la Primera Región

Primer Mandatario buscará soluciones a principales problemas de zona norte

Anoche arribó a la I Región de Tarapacá, el Presidente de la República, Patricio Aylwin, con el propósito de imponerse personalmente de los problemas regionales y, en forma muy especial, a los que afectan a la provincia y a la ciudad de Arica.

El Jefe del Estado, arribó al Aeropuerto de Chacalluta, en Arica, a las 20.30 horas, aproximadamente, para iniciar en las primeras horas de hoy las reuniones programadas.

Acompañan al Presidente Aylwin, su esposa, señora Leonor Oyarzún de Aylwin; los Ministros de la Vivienda y Urbanismo, Al-

berto Etchegaray; del Trabajo y Previsión Social, René Cortazar; y de Planificación, Sergio Molina, además de Jefes de Servicio.

A las 09.00 horas el Presidente de la República, acompañado del Intendente de la I Región, Nelson Garrido, sostendrá una reunión con las autoridades de los servicios públicos de Arica, para conocer detalladamente la labor en desarrollo y las necesidades detectadas por ellos en la provin-

cia. Posteriormente, el Jefe del

Estado visitará las dependencias de la Zofri en dicha ciudad.

Durante la mañana, sostendrá una reunión con 60 empresarios de la provincia, en la sede del Sindicato Coloso, quienes explicarán la situación por la que atraviesa la zona en su nivel de desarrollo.

A las 16.00 horas, el Primer mandatario y su comitiva, asistirán a la entrega de 80 viviendas, en la población "Tacora X",

III etapa de Parque de Los Reyes

La Municipalidad de Santiago convocó a propuestas públicas, para los trabajos que cubrirán la III Etapa de construcción del Parque de Los Reyes, que se extiende desde el área de la ex Estación Mapocho, hacia el sur poniente.

Durante esta etapa, se dará término a la construcción de Jardines y se habilitará equipamiento diverso, luminaria y ornamentos.

Resultados del fútbol

Resultados de la última fecha del fútbol profesional chileno:

| | | | |
|-------------|---|-------------|---|
| U. Católica | 2 | U. de Chile | 3 |
| Cobrelaoa | 1 | Antofagasta | 0 |
| Iquique | 1 | Arica | 2 |
| Coquimbo | 2 | San Felipe | 0 |
| Concepción | 1 | Osorno | 1 |
| Huachipato | 4 | Temuco | 3 |
| O'Higgins | 1 | F. Vial | 1 |
| Audax | 0 | Palestino | 1 |
| Iberia | 2 | Pto. Montt | 2 |
| Wanderers | 0 | La Serena | 4 |
| Atacama | 0 | Cobresal | 0 |
| Rangers | 0 | Colchagua | 1 |
| Lota | 3 | Sta. Cruz | 3 |
| Calera | 4 | Everton | 4 |

Legislan en torno a secuestros

El diputado de Renovación Nacional, Alberto Espina, informó que el Gobierno patrocinó e incluyó en la legislatura extraordinaria el proyecto que presentó en enero último, y que tiene por objeto corregir los graves vacíos y contradicciones existentes en nuestra legislación en relación con el delito de secuestro.

Destacó que la legislación vigente distingue entre el secuestro de mayores de 18 años; menores de 18 y mayores de 10 y, menores de 10 años. Además, entre el secuestro como delito común, y el secuestro como delito terrorista.

Aylwin lamenta discrepancias de Carabineros e Investigaciones

Los resultados de las investigaciones hechas por Carabineros e Investigaciones sobre el seguimiento al Presidente de la Corte Suprema, no son coincidentes, precisó el Presidente Aylwin, quien lamentó esta situación.

Anunció que hoy lunes le hará llegar el informe correspondiente al magistrado Enrique Correa Labra.

El Mandatario dijo que había firmado el oficio para dirigírselo hoy al Presidente de la Corte Suprema, con los informes tanto de Carabineros como de Investigaciones y con las conclusiones que de ellos deduce el Ministro del Interior.

Estudian relaciones entre el comercio y el medio ambiente

Hoy se inicia en Santiago el Seminario sobre Comercio Internacional y Medio Ambiente, que auspician la Organización de Estados Americanos y el Gobierno de Chile.

La ceremonia inaugural se realizará a las 09.00 horas, en el Hotel Carrera y estará a cargo del Embajador ante la OEA, Heráldo Muñoz, quien es además presidente de la Comisión del Medio Ambiente del Consejo Permanente de ese organismo.

El encuentro tiene por objeto desarrollar un mayor y mejor conocimiento de la relación entre Medio Ambiente y Comercio Internacional. Esto, para contribuir a elaborar criterios y normas que permitan la apertura del comercio de los países al exterior, al mismo tiempo que la protección del medio ambiente y la salud de las personas.

El seminario, finalizará el martes 21, en el Hotel Carrera y

en el participarán ministros de estado de diversos países, altos funcionarios internacionales, especialistas en los sectores académicos y privados y representantes de institutos especializados en asuntos del medio ambiente.

Festival internacional de jazz

Siete países han confirmado su participación en el Segundo Festival Internacional de Jazz, que se desarrollará los días 24, 25 y 26 de este mes, en el Teatro Municipal de Viña del Mar, en dos funciones diarias.

La dirección artística estará a cargo del músico Luis Basadre y el carácter del evento no es competitivo, sino de difusión.

Está confirmada la actuación de importantes conjuntos y grupos de jazz de Suecia, que lo hace con dos grupos, Uruguay, Argentina, Alemania, Perú y Estados Unidos, además de la participación de conjuntos chilenos de Valdivia, Concepción, Santiago y Viña del Mar.

Armadas de América y España en reunión de derecho del mar

En el Centro de Convenciones de la Armada, en Valparaíso, se efectuará un "Seminario Naval de Derecho Internacional Marítimo". La actividad es organizada por la Armada de Chile.

Se llevará a efecto entre el 21 y 24 de abril y asistirán delegaciones de las armadas latinoamericanas, España y Estados Unidos.

Como anfitrión y presidente del seminario se desempeñará el Comandante en Jefe de la Primera Zona Naval, Contralmirante Jorge Arancibia Reyes.

Temperaturas extremas de ayer : Arica : 19,8° y 25,2°, Santiago : 4,4° y 18,2°, Concepción : 5,2° y 16,4°, Punta Arenas : 4,5° y 7,8°

Editorial de EL MERCURIO

Comportamiento del Tipo de Cambio

Uno de los factores que continúan causando preocupación entre empresarios e inversionistas es la tendencia del tipo de cambio. Como se sabe, la trayectoria de la paridad cambiaria en términos reales registra una pendiente negativa hace ya bastante tiempo, y no se advierte la aparición de elementos objetivos que permitan anticipar una modificación de este cuadro.

Cabe recordar que durante un prolongado lapso, la actitud del Banco Central ha sido la de proteger la tendencia de esta varia-

ble, y con el propósito descrito ha mantenido la política de determinar un valor referencial para la divisa, permitiendo que la cotización de mercado se sitúe en el interior de una banda definida en torno a dicho valor. En un contexto en que la abundancia de divisas ha sido el elemento característico, no ha constituido mayor sorpresa el hecho de que el tipo de cambio observado haya permanecido en el límite inferior de la banda de flotación aludida. Lo anterior se ha traducido en que el instituto emisor ha debido comprar significativos volúmenes de moneda extranjera, lo cual tiene como contra-

partida una expansión del dinero por este concepto. Para evitar los efectos desestabilizadores asociados a esta situación, el Banco Central ha debido esterilizar dichas operaciones, emitiendo papeles para ser colocados en el mercado, y que presionan hacia arriba las tasas de interés.

El resultado de este cuadro es ya conocido, y presenta tres elementos característicos. En primer lugar, a pesar de los esfuerzos por cuidar el valor nominal del tipo de cambio, la paridad en términos reales experimenta un descenso, por cuanto es ésa la consecuencia

inevitable de lo anterior si no se introducen ajustes directos en el gasto. En segundo término, al impedirse un ajuste directo en el valor nominal de la divisa - como consecuencia de la existencia de un límite inferior definido por la banda - éste tiene lugar a través de una tasa de inflación más elevada, con todo lo negativo que ello tiene para un fluido desarrollo de la actividad económica. En tercer lugar, el instituto emisor experimenta pérdidas patrimoniales de importancia, por cuanto el costo de la deuda en que incurre para comprar los dólares resulta ser superior a la rentabilidad que obtiene de los activos adquiridos.

Consciente el Banco Central de los puntos anteriores, en enero introdujo cambios de fondo en su política, lo cual se reflejó en el reconocimiento de que no está en condiciones de afectar la tendencia del tipo de cambio real - y de que tampoco le corresponde hacerlo - y que su principal responsabilidad está en velar por la estabilidad de los precios. Por ello, se optó por reevaluar el tipo de cambio referencial en cinco por ciento, y en ampliar la banda de flotación de cinco a 10 por ciento, en ambas direcciones. En un contexto en que la cotización de mercado estaba en el límite inferior de la banda, las medidas del instituto emisor se tradujeron en una revaluación de casi ocho por ciento, persistiendo el valor de la divisa en torno al límite inferior definido.

La situación no ha cambiado en el transcurso de los últimos meses, a pesar de las modificaciones introducidas. Más allá del grave problema que ello representa para los exportadores, para el instituto emisor la situación no es menos compleja, debido al efecto en la expansión del dinero que implica el hecho de que la cotización de la divisa se sitúe en el límite inferior de la banda. De no haber manifestaciones concretas de un ajuste directo en el nivel de gasto, persistirá la tendencia descendente del tipo de cambio. En un contexto como el descrito, lo más aconsejable es proceder a ajustar directamente el valor nominal de la divisa, ya sea por una revaluación directa, a través de una ampliación de la banda existente, o bien simplemente eliminando ésta.

Titulares

Abre la última Exposición Universal de este siglo. En medio de la incertidumbre de si estará todo listo y con el reforzamiento de las medidas de seguridad, el Rey Juan Carlos de España inaugurará hoy al medio día la Exposición Universal de Sevilla 1992.

Por la tarde tendrá lugar el acto de apertura del pabellón de Chile, que será encabezado por el Ministro de Educación, Ricardo Lagos.

Papa oró por la paz mundial. El Papa Juan Pablo II invocó una plegaria por la paz mundial, después que celebró una misa solemne de resurrección en un altar de la Basílica de San Pedro cubierto de 100.000 flores.

El Santo Padre deseó felices pascuas en 5 idiomas, entre ellos árabe, ucraniano y chino.

Análizan propuesta para optimización del postgrado. La nueva Comisión de Postgrado busca establecer una acreditación estándar de los programas de magister y doctorado en Chile.

Recomendó la creación de un Fondo de Becas para apoyar a investigadores, necesidad que comparte el Ministro de Educación Ricardo Lagos.

Pascuenses condicionan trabajo para japoneses. El Consejo de Ancianos de la isla varió su cerrada posición hacia la misión japonesa, que decidió invertir un millón de dólares en reparar la conocida plataforma "ahu" Tongakiri, de moais con sombreros.

Rápido avance de penal para recluso de alta peligrosidad. En avanzado estado de construcción se encuentran las obras del nuevo Centro de Readaptación Social,

Colina II levantado en un terreno adyacente a la principal unidad penal de la capital. Representa una inversión de dos mil setecientos millones de pesos, estará dotada para albergar a un millar de reclusos de alta peligrosidad.

Síndicos plantean objeciones a reformas propuestas. Como razonable considera Juan Carlos Saffie, tesorero de la Asociación de Síndicos de Qulebra, la medida de efectuar una rotación para la designación de síndicos, con el fin de evitar la concentración de quiebras en determinados profesionales.

Informe Moody's sobre riesgo de Inversión. Sólo cuatro países latinoamericanos, que son Argentina, Brasil, México y Venezuela son clasificados para el rating de inversión por la agencia Moody's y todos aquellos se encuentran por debajo del nivel de elegibles para la inversión, debido esencialmente a riesgos de deuda, de situación macroeconómica y política.

En 15 % creció tráfico aéreo Internacional. Un incremento del 15 por ciento experimentó el tráfico internacional de pasajeros por vía aérea en relación a Chile durante el primer bimestre del año en comparación al mismo lapso de 1991, de acuerdo a las cifras entregadas por la Junta de Aeronáutica Civil.

Comisión de RR.EE. elevará denuncia de Cardoen a Cancillería. Los Senadores Ronald Mac Intyre, Anselmo Sulé y Arturo Alessandri manifestaron su preocupación por las situaciones que afectan al empresario chileno, derivada del embargo a sus propiedades y productos en Estados Unidos.

Noticias de América Latina

Millonaria ayuda a Panamá

PANAMA. - La asistencia económica otorgada por los Estados Unidos al gobierno panameño entre febrero de 1990 y enero de 1992 alcanza la cifra de mil 28 millones de dólares, según revela un informe de la Agencia de los Estados Unidos para el Desarrollo Internacional (AID).

El documento señala que de este monto, Panamá ha utilizado 544 millones de dólares. De ellos 368 millones por donaciones y 175 millones en créditos.

Máximo San Román retornó sorpresivamente de Miami

"Presidente Constitucional" de Perú llama a la reconciliación nacional

LIMA. - El designado "Presidente Constitucional" de Perú, Máximo San Román, se comprometió a promover un proceso de reconciliación nacional para "desterrar el hambre, traidores y mentirosos".

En una improvisada manifestación de decenas de personas, la mayoría miembros del disuelto Parlamento, frente a su domicilio en el residencial distrito de San Borja, San Román aseveró que "aquí estoy en mi tierra grande".

"De aquí en adelante vamos a ver un proceso de reconciliación entre todos los peruanos, vamos a trabajar todos juntos reivindicando lo que practicaron

nuestros incas, la ayuda solidaria", afirmó.

RECONSTRUCCION

"Vamos a reconstruir nuestro país piedra por piedra, vamos a desterrar de nuestro país el hambre, pero también vamos a desterrar a los mentirosos y traidores", sentenció el primer vicepresidente.

San Román rompió a principios de esta semana un largo silencio de ocho días desde que el cinco de abril pasado el Presidente Alberto Fujimori disolvió el Congreso, intervino el poder judicial e instauró un Gobierno de emergencia y reconstrucción nacional.

Juró que una vez ungido "nuevo presidente" por el cesado Parlamento -lo que ocurriría entre ayer (domingo) y hoy lunes-, luchará para recuperar la Constitución.

La incertidumbre en torno a su regreso a Perú, procedente de Miami, Florida, terminó cuando San Román salió como cualquier otro ciudadano del aeropuerto Internacional "Jorge Chávez".

Un suceso en Miami, donde fue "invitado" a bajar del Boeing 747 de una compañía aérea estadounidense, alrededor del medio día del sábado, obligó a San Román a viajar a Lima varias horas después, en otro avión de la misma empresa.

Duro golpe asestaron militares a terroristas de Tupac Amaru

LIMA. - El guevarista Movimiento Revolucionario Tupac Amaru (MRTA) recibió la semana pasada un duro golpe por parte de las fuerzas oficiales antiguerrillas que capturaron a su segundo hombre y tres dirigentes rebeldes, según fuentes militares.

Para el ministro del interior, General Juan Briones, el más importante logro del ejército fue la captura de Peter David Cardenas Schulte, de 38 años, lugarteniente del líder tupacamarista Victor Pojay Campos, conocido como "Comandante Rolando".

La captura de Cárdenas se produjo el martes pasado después de tres años de persecución tras haber sido liberado en agosto de 1989 por el tribunal correccional por falta de pruebas.

Dirigente del comercio chileno en seminario de Buenos Aires

BUENOS AIRES. - Se encuentra en la República Argentina, el presidente Nacional de la Confederación del Comercio Detallista de Chile, Rafael Cumsille, para participar en un foro especializado.

De acuerdo con el informe dado a conocer por la entidad, Rafael Cumsille, fue invitado a la capital bonaerense por la

Federación de Comercio de la República Argentina, FABA. En la capital trasandina, participará en un seminario, con más de 400 empresarios.

Cumsille intervendrá hoy en la sede donde se realizan las reuniones efectuando una exposición en la que se referirá a la experiencia del comercio chileno.

Breves

Negociaciones en secuestro

SANTA FE DE BOGOTA. - La liberación de los secuestrados es materia de negociaciones, afirmó hoy la coordinadora guerrillera Simón Bolívar, según Radio "Caracol".

El pronunciamiento fue hecho por Alfonso Cano, de las FARC (Fuerzas Armadas Revolucionarias de Colombia), en respuesta a la exigencia del Consejero Presidencial para la Paz, Horacio Serpa Uribe, quien pidió la liberación inmediata del ex presidente de la Cámara de Representantes Norberto Morales.

Sismo en Nicaragua

MANAGUA. - Un movimiento de tierra de 4.5 grados en la Escala de Richter sacudió a la ciudad de Managua sin provocar víctimas ni daños materiales.

El epicentro del movimiento telúrico, que se registró a las 7:13 de la mañana (12:13 GMT), se localizó en el océano Pacífico a 100 kilómetros al suroeste de la capital informó El Instituto Nicaragüense de Estudios Territoriales (Ineter).

AFA y Maradona

BUENOS AIRES. - El presidente de la Asociación del Fútbol Argentino (AFA), Julio Grondona, reveló que defenderá ante la FIFA al grupo de jugadores que actuó el miércoles pasado en un partido con fines benéficos, junto a Diego Armando Maradona.

La Federación Internacional de Fútbol Asociado (FIFA), envió un fax a la AFA horas antes del inicio del partido para advertir sobre la sanción que pesa sobre Maradona.

Descartan golpe

RIO DE JANEIRO. - El Presidente brasileño, Fernando Collor de Mello, descartó la posibilidad de un golpe contra las instituciones democráticas en su país provocado por reivindicaciones salariales de los militares, en declaraciones publicadas este domingo en esta ciudad.

El mandatario aseguró que en 1995 transferirá el gobierno a su sucesor, con el país en orden y con las finanzas públicas organizadas y sin déficit.